

113年軍民聯合防空(萬安47號)演習 **【越南文】**

Cuộc diễn tập phòng không liên hợp quân dân” (diễn tập Vạn An số 47) năm 2024

7月22日至25日，區分本島及外(離)島等地區實施防空演習

Ngày 22/7 - 25/7, thực hiện các cuộc diễn tập phòng không ở khu vực đảo Đài Loan và đảo ngoài khơi.

日期 Ngày tháng	7月22日 22/7	7月23日 23/7	7月24日 24/7	7月25日 25/7
時間 Thời gian	1330至1430時，共60分鐘 13:30 - 14:30, tổng cộng 60 phút			
地區 Khu vực	中部地區 Khu vực miền Trung	北部地區 Khu vực miền Bắc	東部地區及外離島 Khu vực miền Đông và các hòn đảo ngoài khơi	南部地區 Khu vực miền Nam
地方政府 Chính quyền địa phương	苗栗縣 Huyện Miaoli 臺中市 Thành phố Đài Trung 南投縣 Huyện Nantou 彰化縣 Huyện Changhua 雲林縣 Huyện Yunlin 嘉義市 Thành phố Chiayi 嘉義縣 Huyện Chiayi	基隆市 Thành phố Keelung 臺北市 Thành phố Đài Bắc 新北市 Thành phố Tân Bắc 桃園市 Thành phố Taoyuan 新竹市 Thành phố Hsinchu 新竹縣 Huyện Hsinchu	花蓮縣 Huyện Hualian 臺東縣 Huyện Taitung 金門縣 Huyện Kinmen 連江縣 Huyện Lianjiang 澎湖縣 Huyện Penghu	臺南市 Thành phố Đài Nam 高雄市 Thành phố Cao Hùng 屏東縣 Huyện Pingtung

■聽聞防空警報(或接獲手機告警訊息)時，應依警察及民防執勤人員引導，就近實施疏散避難

Khi nghe thấy còi báo động của lực lượng phòng không (hoặc nhận được tin nhắn báo động từ điện thoại di động), phải làm theo sự hướng dẫn của công an, dân phòng để sơ tán ra khỏi khu vực.

■緊急警報音符 **châm dứt âm thanh còi báo động** :

長音15秒、短音5秒，各音節間隔5秒，連續3次，共115秒

Âm thanh kéo dài 15 giây, âm thanh ngắn 5 giây, mỗi âm thanh cách nhau 5 giây, liên tục 3 lần, tổng cộng 115 giây.

解除警報音符 **Âm thanh gỡ bỏ báo động** :

1長音90秒 1 âm dài trong 90 giây.

■未配合演習管制及演練，依民防法處新臺幣3萬元以上15萬元以下罰鍰

Không hợp tác diễn tập và kiểm soát tập trận sẽ bị phạt từ 30.000-150.000 Đài tệ theo Luật Phòng thủ dân sự.